

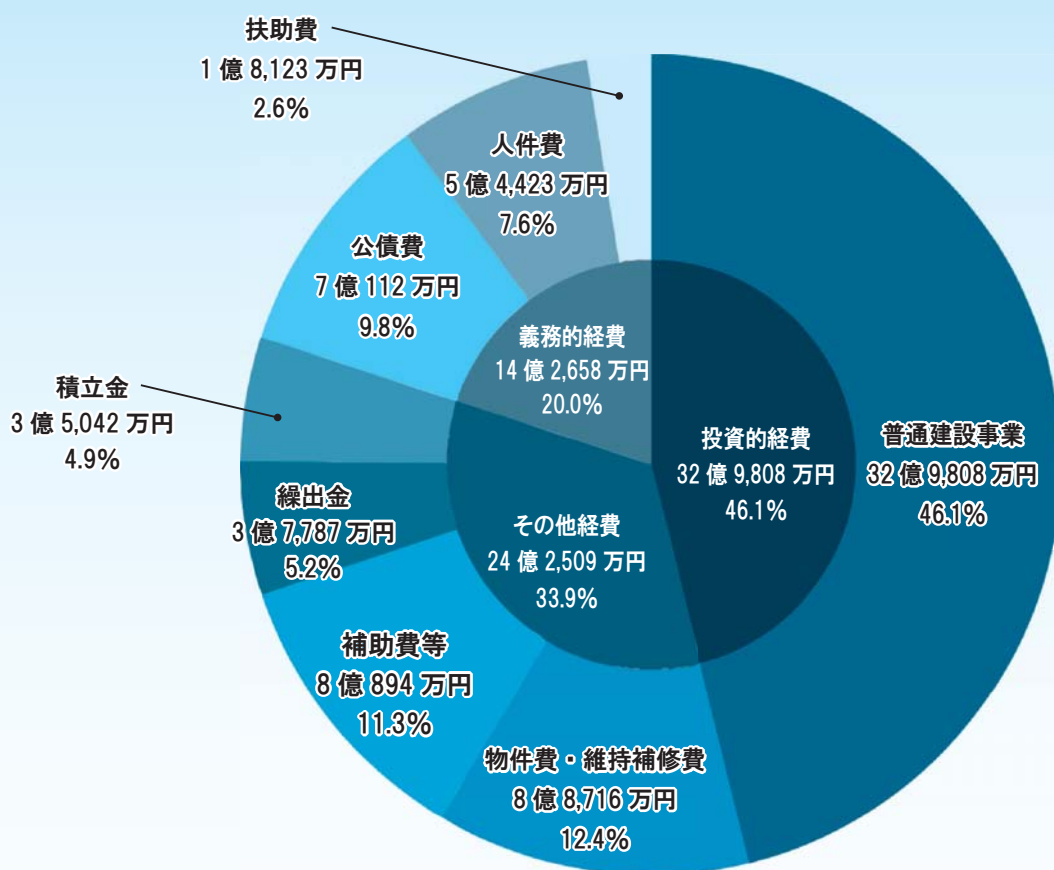
日吉神社例大祭『十方拜礼 笠揃え』



平成27年度の一般会計・特別会計の決算が9月議会において認定されました。決算とは、1年間に、税金や補助金などの収入（歳入）がどのくらいあり、それがどのように使われたのか（歳出）を会計ごとに集計したものです。今回は、その概要についてお知らせいたします。

用語解説

自主財源…町が自主的に収入できる財源。町税や使用料等。 **依存財源**…国や県から交付されるお金や借入金。 **地方交付税**…地方公共団体の財政状況に応じて国から交付されるお金。 **町債**…町の借金。公債費…町債の元利償還金等。 **義務的経費**…支出が義務付けられ任意に削減できない経費。 **投資的経費**…道路、橋りょう、公営住宅等の社会資本の整備等に要する経費。 **扶助費**…法令に基づき支出する各種扶助費用。児童手当、生活扶助等。 **繰出金**…他の会計に支出するお金。



歳出

一般会計歳出 71億4,975万円

歳出合計は、71億4,975万円となり、前年度比21億3,804万円（42.6%）の大幅な増加となりました。

平成27年度は、人件費を除く各費目が増加しました。歳出増加の主な要因は、普通建設事業費32億9,808万円（前年度比18億4,916万円増）の増加によるものです。なかでも学校建設事業は20億8,889万円、ごみ処理施設整備事業は5億3,900万円と大きな事業規模となりました。

普通建設事業費以外では、電算システム改修や施設修繕により物件費・維持補修費（9,608万円増）、また、貯金にあたる積立金（1億5,643万円増）が増加額の大きなものとなりました。

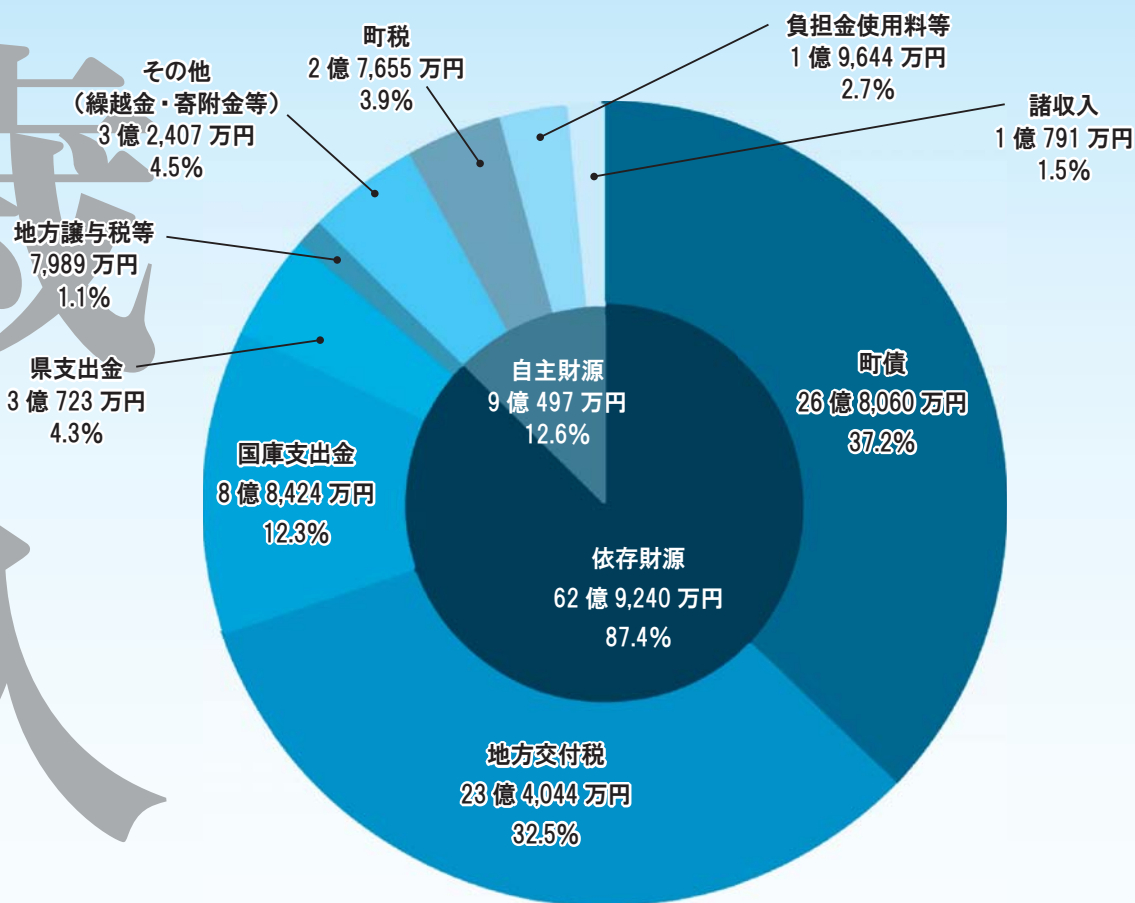


西ノ島小・中学校新校舎

決算報告

一般会計

一般会計の歳入歳出の総額は、歳入 71 億 9,737 万円、歳出 71 億 4,975 万円となり、形式収支は 4,762 万円、翌年度に繰り越すべき財源 9 万円を差し引いた実質収支も 4,753 万円の黒字決算となりました。平成 26 年度に比べ、歳入は 19 億 7,275 万円増、歳出は 21 億 3,804 万円増と歳入歳出ともに大幅に増加しました。主な要因は、学校建設事業やごみ処理施設整備事業などの普通建設事業によるもので、それに伴い財源の町債も大きく増加しました。



一般会計歳入 71 億 9,737 万円

歳入合計は 71 億 9,737 万円となり、前年度比 19 億 7,275 万円 (37.8%) の増となりました。

歳入のうち、町税などの自主財源の合計は、9 億 497 万円で、前年度比 10.4% 増となっています。うち町税は、2 億 7,655 万円で自主財源の 30.6% を占めています。また、ふるさと納税への寄附金は 6,281 万円で、前年度比 4,039 万円 (180.1%) 増と大きく増えました。

地方交付税などの依存財源の合計は 62 億 9,240 万円で、歳入全体の 87.4% を占め、前年度比 18 億 8,715 万円 (42.8%) 増となっています。増加の主な要因は、学校建設やごみ処理施設整備などの普通建設事業に伴う町債の増加によるものです。依存財源のうちで最も大きな割合を占めているのは、町債 26 億 8,060 万円で、次いで地方交付税となっています。普通建設事業に伴い町債が大きく増加となったことが平成 27 年度決算の特徴となっています。

特別会計

特別会計とは、特定の事業を行う場合など、経理を他の会計と区別するために設置された会計です。本町には6つの特別会計があります。全会計とも実質収支は黒字決算となりました。



会計名	歳入		歳出	差引
		うち一般会計からの繰入金		
国民健康保険事業	5億6217万円	3,080万円	5億6,144万円	73万円
後期高齢者医療保険事業	9,723万円	6,284万円	9,664万円	59万円
浦郷診療所	7,835万円	400万円	7,813万円	22万円
へき地三度出張診療所	1,188万円	545万円	1,180万円	8万円
簡易水道事業	1億4,022万円	4,223万円	1億3,993万円	29万円
下水道事業	2億1,855万円	1億5,561万円	2億1,774万円	81万円
合計	11億840万円	3億93万円	11億568万円	272万円

財政健全化指標

財政の健全化に関する比率が、定められた基準を越えると、財政健全化のための計画策定や起債の制限、歳出の削減等に取り組むこととなります。本町では、すべての比率において、基準を下回っており、健全な財政状況を示しています。ただし、今後は、学校建設事業やごみ処理施設整備事業などの町債償還額が増えるため、実質公債費比率及び将来負担比率については、比率が上昇することが予想されますが、引き続き歳出抑制や計画的な事業実施に取り組む、健全な財政運営を行ってまいります。

財政健全化法の指標

指標	平成 26 年度	平成 27 年度	早期健全化基準	財政再生基準	経営健全化基準
実質赤字比率 一般会計等の赤字から財政運営の深刻度をみる比率（赤字の場合算出）	黒字のため生じない	黒字のため生じない	15.0%	20.0%	-
連結実質赤字比率 全会計の財政運営の深刻度をみる比率（赤字の場合算出）	黒字のため生じない	黒字のため生じない	20.0%	30.0%	-
実質公債費比率 借金の返済額などの大きさから、資金繰りの危険度をみる比率	11.2%	11.0%	25.0%	35.0%	-
将来負担比率 一般会計等の借金残高から、将来的な財政への圧迫度をみる比率	60.0%	72.7%	350.0%	-	-
資金不足比率 公営企業会計の資金不足割合から、経営状況の深刻度をみる比率（赤字の場合算出）	黒字のため生じない	黒字のため生じない	-	-	20.0%

町債（公債費）残高

町債とは、町が事業を実施するために借りたお金のことです。

町の事業は、その年度に入る税収や補助金などでまかなうことを原則としますが、道路や住宅、上下水道、学校など使用期間が長く、また、事業費が多額となる事業については、町債を発行し、事業を実施しています。

今年度は、学校建設事業にかかる借入により町債残高が大きく増えました。町債の借入については、償還時に国から地方交付税で補填される有利な町債を選択し、できるだけ後年度の負担が増えないように努めています。

会計名	平成 26 年度	平成 27 年度
一般会計	71 億 1,830 万円	91 億 5,525 万円
浦郷診療所	1,186 万円	1,394 万円
簡易水道事業	7 億 7,532 万円	7 億 3,028 万円
下水道事業	16 億 2,206 万円	15 億 2,059 万円
合計	95 億 2,754 万円	114 億 2,006 万円

基金残高

町では、災害などの想定外の支出や歳入の急激な落ち込み、将来の借入金の返済などに備え、それぞれの基金を積み立てています。

平成 27 年度においても、これまでの行財政改革等の取組みや地方交付税などの歳入が安定していたことにより、大きく取り崩すことなく、財政調整基金、減債基金などの基金を積み立てることができました。

基金名	平成 26 年度	平成 27 年度
財政調整基金	8 億 9,265 万円	9 億 9,370 万円
減債基金	6 億 5,280 万円	7 億 2,791 万円
庁舎建設基金	8,826 万円	1 億 9,968 万円
学校建設基金	7,513 万円	7,050 万円
国保関連基金	4,785 万円	4,785 万円
その他基金	3,881 万円	8,575 万円
合計	17 億 9,550 万円	21 億 2,539 万円

今後の見通し

西ノ島町の財政は、これまで行ってきた行財政改革や歳出削減などにより、人件費などの義務的経費が抑えられていることや、国から交付される地方交付税が比較的堅調に推移していることから、健全な財政状況が続いています。

平成 27 年度から光ファイバー事業の元金償還が開始し、今後は、学校建設事業、ごみ処理施設整備事業に伴う公債費の大幅な増加が想定され、財政状況は決して楽観視できませんが、引き続き健全な財政運営に取り組むとともに、総合戦略に掲げられた産業創出・人口減少対策などの重要施策の実現に取り組んでまいります。



9/23

秋の交通安全運動テント村

交通事故のない安全なまちへ

9月21日(水)から30日(金)までの10日間、「広げよう 事故ゼロしまねの 思いやり」を運動のスローガンとして、秋の全国交通安全運動が実施されました。

期間中は9月21日、26日に通学路を主として交通安全対策会議委員の皆さんによる街頭指導、また23日には、浦ノ谷地区埋立地道路において交通安全対策会議委員・島前交通安全協会・みた保育園・シオン保育園などの皆さんによる交通安全テント村を実施し、ドライバーをはじめ住民の皆様に交通安全と交通ルールの遵守を呼びかけました。



安全運転にご協力ください!

9/25

日吉神社例大祭

2年に1度の伝統行事

9月25日(日)、日吉神社にて日吉神社例大祭が行われ、「庭の舞」、「神の相撲」、「十方拝礼」が奉納されました。

「庭の舞」は、今から約800年前に近江国甲賀郡真野庄の領主であった真野宗源が戦乱を避けて、隠岐に逃れた際に伝わったものといわれており、平成4年には、「美田八幡宮の十方拝礼」とともに「隠岐の田楽と庭の舞」として、国の重要無形民俗文化財に指定されています。

当日は快晴で地元の方や観光客などたくさんのお客様が西ノ島の伝統行事に魅入っていました。



▲ 庭の舞

10/4

隠岐島前森林復興公社20周年記念式典

島前の森林復興に尽力

10月4日(火)、隠岐島前森林復興公社の創立20周年を祝う記念式典が開催されました。

隠岐島前森林復興公社は、当時、松くい虫により壊滅的な被害を受けた島前3町村の森林の回復を目的として平成8年に設立されました。これまで約470haの植林を行ってきたおり、島前の森林復興に一定の成果をあげているところです。

当日は、式典に続いて樹木医である佐藤仁志先生の講演会が行われました。講演会では、「森は海の恋人・地域の宝」と題して、森林の成り立ちや海を育む機能をはじめとした様々な役割について貴重なお話をお聞かせいただきました。

また、会場を島根鼻公園に移して行われた記念植樹は、森林復興公社関係者と西ノ島中学校の生徒のみなさんによって、トベラとヤブツバキが植えられました。

隠岐島前森林復興公社は今後、さらなる植林活動をを行うとともに、これまでに植栽した苗木の健全な育成を図る取組を継続的に行っていくこととされており、今後のますますのご活躍に期待したいと思います。



▲ 中学生による植栽

新校舎竣工記念イベント

10/16

体験型の生演奏オーケストラを開催

10月16日（日）、西ノ島小学校・中学校新校舎竣工記念「山陰フィルふれあいコンサート in 西ノ島」を新校舎アリーナで開催し、450人の来場者が生演奏を楽しみ、西ノ島町は音楽一色のまちに変身しました。

山陰フィルハーモニー管弦楽団による演奏は始まりから終わりまで迫力満点で、児童や生徒、鑑賞に来られた方々は、最高の生演奏を楽しんでいました。

新校舎には素晴らしい音と思い出が沁みこみ、また、体験型オーケストラとして、本物の楽器に触れ、生演奏を知った児童・生徒たちには素晴らしい経験となりました。

小学校・中学校のそれぞれの校歌の合唱があり、「国賀どんと節」を幻想曲に編曲演奏し、来場者全員で「ふるさと」を合唱しました。生演奏をバックに歌えるという貴重な体験でした。

そのほか指揮者体験コーナーでは、児童・生徒・来場者から代表3名が指揮台に立ち、自らが振るタクトにあわせて音が出るという素晴らしい体験ができました。

文字通り、音楽により音を楽しみ、西ノ島は音楽によって盛り上がり元気をもらいました。

また、本番前日には、山陰フィルハーモニー管弦楽団と町民による交流会が行われ、西ノ島相撲倶楽部の母親たち、子どもたちの演芸披露等のおもてなしのサプライズに大変喜んでいただきました。



▲ 子ども相撲（前夜祭）



▲ 銭太鼓（前夜祭）



▲ 楽器演奏体験



▲ 指揮者体験



▲ 生演奏をバックに合唱





直近のイベント 隠岐の4島を回って隠岐の良さを再発見しましょう！

食の感謝祭	11月6日(日)	海士町(隠岐神社)
中学校演劇発表会	11月19日(土)	ノアホール
「世界ふしぎ発見！」ジオパークシンポジウム	11月19日(土)	海士町(島民ホール)
小学校学習発表会	11月20日(日)	西ノ島小・中学校
蛇巻(ジャーマキ)	11月28日(月)	知夫村(各地区)

豪華客船と台風！

台風18号により、豪華客船の入港が大きく影響されました。10月5日(水)に「飛鳥II」が入港する予定でしたが、その日はちょうど隠岐に台風が接近する予報でしたので、安全確保のため抜港になりました。10月6日(木)には「にっぽん丸」が金沢から隠岐に向かう途中、若狭湾内で避難していたため、5時間遅れで入港しました。約220名のお客さんが楽しみにしていた国賀巡り遊覧船は高波のため中止になりましたが、台風一過の青空の下で赤尾展望所から日本海を眺め、摩天崖で牛馬の中を歩き、陸の観光は大満足だったようです。路線バスで別府港まで足を延ばし、資料館巡りをした方もいました。景色や史跡だけじゃなくて、地元の方のおもてなしや、浦郷港でのイワシみりん干しとイカ焼きのふるまい、岩ガキの販売は好評でした。来年はまた「にっぽん丸」と「飛鳥II」が入港する予定です。お楽しみにしてください。

11月は様々な国から観光客の団体がやってきます！

◆11月2日(水)～3日(木)

隠岐で初めての外国人サイクリングツアーが行われます。企画者は鳥取県在住のリチャードさん(イギリス出身)で、プロサイクリストの丹羽隆志さんと参加者10名(イギリス、ロシア等)が西ノ島と島後で絶景サイクリングを体験します。このツアーは日本海側を通り、鳥取市からスタートし、三徳山や三朝温泉の後、隠岐へ渡り、美保関や出雲大社にも行きます。



◆11月24日(木)～26日(土)

アフリカ途上国のアンゴラ、エチオピア、ザンビア等から計16名のJICA研修生が隠岐で研修をおこないます。全員がアフリカで理数科教育に関わっている先生や教育委員会の方です。西ノ島のテーマは「ジオパーク」で、ガイドと一緒に地質を学び、教室の外にある生態系(花、鳥、魚など)や風景(夕日、星空)を通し、ジオパーク活用の方法を学びます。島内各地を見学しますので、見かけたら「こんにちは！」とお声かけをお願いします。

発見！ 西ノ島の自然の魅力 Vol. 10 『カモメもいろいろ！』

冬が近づくとつれ、カモメの姿を目にする機会が増えてきます。カモメの仲間は主に日本より北の地域で繁殖し、秋に南下して日本で越冬するものが多いためです。カモメはどれも姿がそっくりですが、実は西ノ島では3種類がよく見られます。見分ける一番のポイントは飛んでいる時の尾羽。外側に黒い帯があれば「ウミネコ」です。他の2種は「セグロカモメ」と「オオセグロカモメ」で、どちらもウミネコより一回り大きく尾羽は真っ白です。この2種の違いは難しいので、まずはウミネコとそれ以外を見分けてみましょう。また、全身が茶色のまだら模様のカモメもよく見ますが、これはその年か前の年に生まれた若鳥です。カモメは近くで観察しやすい鳥なので、ぜひ見分けに挑戦してみてください。



▲ ウミネコ



▲ セグロカモメ

(by 江崎)

地域おこし協力隊員の紹介

地域おこし協力隊とは、都市住民を地域社会の新たな担い手として受け入れ、特産品の開発や観光振興をメインにいろいろな分野で地域協力活動を行います。

今回、新しく西ノ島町にて活動する協力隊員を紹介いたします。



かねたに しょうへい
金谷 章平

地域おこし協力隊（工芸職人）

みなさん初めまして地域おこし協力隊として西ノ島に越してきました、金谷章平と申します。

私は10月から波止にある焼火窯で勤務させてもらっています。焼火窯では、西ノ島の資源を用いて陶芸、染物を行っています。窯元である加藤唐山先生と加藤洋子先生の下で勉強させていただいています。焼火窯での活動を通して西ノ島のPRや観光につなげていけるように日々精進していきます。こんなに美しい島で生活していることを幸運に感じています。来たばかりでわからないことも多いですが、任後後もこの島で生活していける術を学んでいこうと思っています。

まだまだ未熟者ですがどうぞよろしくお願い致します。

35万尾のマダイ稚魚を放流

隠岐島前地域水産振興部会（事務局：西ノ島町地域振興課）では、今年もマダイの放流を行いました。マダイ放流は水産資源を守り育てるために毎年実施しているもので、約10cmに育てたマダイ35万尾を島前の近海に放流することができました。

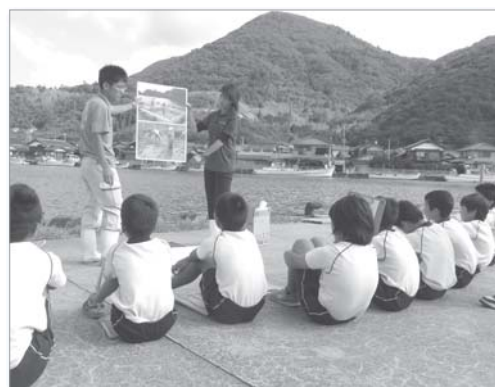
また、10月6日（木）には、西ノ島小学校5年生のみなさんと一緒にマダイの体験放流を行いました。（公社）島根県水産振興協会による説明で、マダイや栽培漁業について学習したのち、約5,000尾のマダイ放流を体験して頂きました。

子供たちは、放流されたマダイに「元気に育ってね」と声をかけながら、泳いでいく様子を見守っていました。

● お願い ●

放流したマダイは、しばらくの間人間の手で餌付けされており、人間に対する警戒心が薄く、簡単に釣り上げられてしまいます。

マダイは島前地域共通の大切な資源です。15cm以下のマダイを釣り上げた際は、大きく育つよう放してあげてください。みなさんのご協力をよろしくお願いいたします。



臨時福祉給付金及び年金生活者等支援臨時福祉給付金の申請受付中です！

○臨時福祉給付金

消費税率の引き上げによる、所得の低い方への負担を軽減するために、今年度も臨時福祉給付金を支給します。

支給対象者	平成 28 年 1 月 1 日時点で西ノ島町の住民基本台帳に登録されており、平成 28 年度の町民税（均等割）が課税されていない方が対象です。 ただし、次の場合に該当する方などは対象外です。 ・平成 28 年度市町村民税が課税されている方の扶養親族等である場合 ・生活保護を受給されている場合 など
支給額	支給対象者 1 人につき 3 千円

○障害・遺族基礎年金受給者向けの年金生活者等支援臨時福祉給付金

「一億総活躍社会」の実現に向け、賃金引上げの恩恵が及びにくい所得の少ない障害・遺族基礎年金受給者を支援するために、年金生活者等支援臨時福祉給付金を支給します。

支給対象者	上記の平成 28 年度臨時福祉給付金の支給対象者のうち、平成 28 年 5 月分の障害基礎年金、遺族基礎年金等を受給されている方が対象です。 ただし、高齢者向けの年金生活者等支援臨時福祉給付金（3 万円）を受給された方は対象になりません。
支給額	支給対象者 1 人につき 3 万円

○申請受付期限 平成 28 年 12 月 1 日（郵送の場合、当日消印有効）

○申請の手続き

支給対象になると見込まれる方（世帯）に、申請書をすでにお送りしています。

申請書に必要事項を記入のうえ、確認書類等を添えて健康福祉課または別府支所にて手続きして下さい。

○お問い合わせ先

西ノ島町役場健康福祉課 電話：6-0104

放送大学からのお知らせ

放送大学では平成 29 年度第 1 学期（4 月入学）の学生を募集中です。

放送大学はテレビ、ラジオ、インターネットを通して学ぶ通信制の大学です。

心理・教育・福祉・経済・歴史・文学・情報・自然科学など、幅広い分野を学べます。

働きながら学んで大学を卒業したい、学びを楽しみたいなど、様々な目的で幅広い世代、職業の方が学んでいます。

出願期間は、第 1 回が 2 月 28 日まで、第 2 回が 3 月 20 日まで。資料を無料で差し上げています。

お気軽に放送大学島根学習センター（☎0852-28-5500）までご請求下さい。

放送大学ホームページでも受け付けております。

【入学説明会・相談会】

日にち 12 月 11 日・2 月 12 日・3 月 5 日

場所 島根学習センター第 2 講義室

内容 概要説明・履修相談等

※10 時～14 時 の 2 回

問い合わせ 島根学習センター

☎0852-28-5500

西ノ島U・Iターン者就業支援補助金

U・Iターン者の増加と雇用者確保を図るため、町内に新規就業者として移住しようとする方の移住にかかる負担を軽減するために、就業支援補助金を支給します。

《支給対象者》＊下記の項目すべてに該当する者

- (1) 日本国籍を有する者
- (2) 町内に移住する者
- (3) 西ノ島町内に事業所を有する法人において正規職員として従事する者
- (4) 転入後2ヵ月以内に就労し、かつ、3ヵ月以上継続して就労している者

ただし、公務員及びその世帯員・西ノ島町及び他団体から当該補助金に関する他の補助金の交付を受けている者は除く

《助成内容》

項目	補助対象経費等
1. 引越し費用	荷造り及び運送に要した実費の半額を補助し上限を10万円とする。
2. 車両運送費用	自家用車のフェリー航送に要した実費を補助し上限を2万円とする。
3. 家電購入取付費用	町内の販売店で購入又は取付した実費の1/5を補助し上限を5万円とする。

◎申請・支給の手続き

申請書及び就労証明書に必要事項をご記入のうえ、別府支所にて手続きしてください。

就業後3ヵ月を経過した日以降に実績報告書及び就業実績証明書をご提出ください。

地域振興課より補助金確定通知書が届きましたら、請求書をご提出ください。

各種必要書類は別府支所（地域振興課）にて受け取れます。

手続き完了後、西ノ島町役場に登録のある受取口座に振り込まれます。

（登録なしなら別途手続きが必要）

◎お問い合わせ先

西ノ島町役場地域振興課（電話：7-8131）

税務・保険年金係からのお知らせ

11月分の納期限は11月30日（水）です。
（定期口座振替日は11月28日（月）、再振替日は12月12日（月）です。）

- 固定資産税 3期
 - 国民健康保険料 8期
 - 後期高齢者医療保険料 5期
- （普通徴収の方）

納税通知書等で金額をご確認いただき
今一度、通帳残高をお確かめいただきま
すよう、よろしくお願ひします。

町税等には納め忘れがない、『口座振替』
をお勧めしています。

納付等に関する相談は町民課6・
0103までご連絡ください。

環境整備課からのお知らせ

水道料金・下水道料金の納期限は11月
30日（水）です。

（定期口座振替日は11月28日（月）、再振
替は12月12日（月）です。）
水道料金等には納め忘れがない、『口座
振替』をお勧めしています。

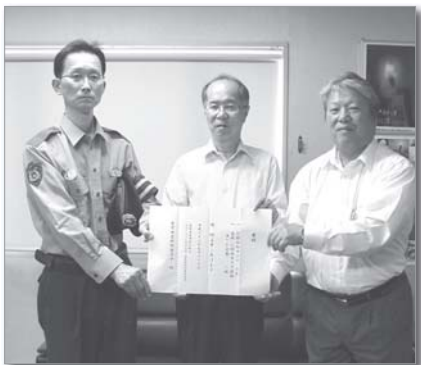
詳しくは環境整備課の6・1748まで
お問い合わせください。

防犯カメラ・カーブミラーの寄贈

9月26日(月)、島根県農業協同組合隠岐どうぜん地区本部から島前防犯連合会へ防犯カメラを寄贈いただきました。また、同じく隠岐どうぜん地区本部から西ノ島町へカーブミラーを寄贈いただきました。

防犯カメラは、「島前地区の子供や女性、高齢者などが事件事故に合わない安全安心な地域づくり」に、カーブミラー(交通事故防止機器)は、「交通事故のない町づくりの推進」に役立てて欲しいといったことから寄贈されたものです。

寄贈された防犯カメラは、島前地区の地域の安全を守るべく犯罪の抑制及び防止等に、カーブミラーは、交通安全の取組等にそれぞれ活用させていただきます。



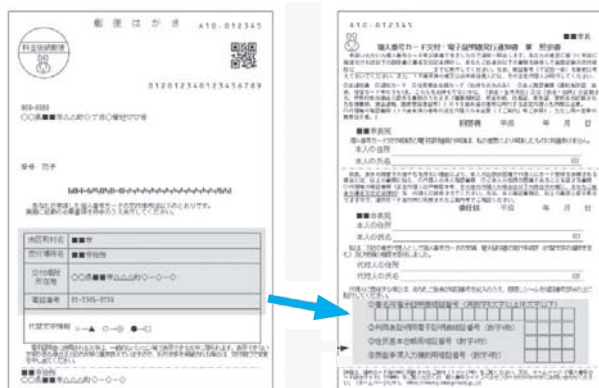
個人番号カードを取りに来られていない方へ

個人番号カードの申請をされた方の中に交付通知書をお送りして一定期間が経過しても個人番号カードの受け取りに来られていない方が多数いらっしゃいます。個人番号カードに受け取り期限等はありませんが、なるべくお早めに本庁窓口までお越しいただけますようお願いいたします。

- 個人番号カード受け取りの際に必要な物は次のとおりです。
- 個人番号カード交付通知書(はがき)
- 本人確認書類(免許証、保険証等)
- 通知カード

ご不明な点がございましたら町民課6・0103までお問い合わせください。

個人番号カード交付・電子証明書発行通知書兼照会書



代理人に委任する場合は、はがした目隠しシールを裏面の暗証番号記入欄の上に必ず貼って下さい。

「さしのべて あなたのその手 いちはやく」

子どもたちが安心して、豊かな気持ちで育つことができるように、家庭・地域全体で見守っていきましょう。

11月は児童虐待防止推進月間!

<お父さんお母さんへ>
育児、しつけ、子どもとの関わり方などで、困っていたら。
<地域の方へ>
あなたの周りに児童虐待を受けたと思われる子どもや、子育てに困っている保護者がいたら。

ひとりで悩まず、相談してください!

DV(配偶者からの暴力)をなくしましょう!

- DVは犯罪にもなる重大な人権侵害です。
- 家庭の中で子どもにDVを見せたり聞かせたりすることは、児童虐待です。
- 若者の間で起こるデートDVは、あなたの身近にあります。
- 高齢者虐待・児童虐待・配偶者からの暴力についてあなたはひとごとだと思いませんか?

【相談窓口・連絡先】

- *西ノ島町役場 健康福祉課 TEL: 6-0104
- *中央児童相談所隠岐相談室 TEL: (08512) 2-9810
- *女性相談センター(配偶者暴力相談支援センター) TEL: (0852) 25-8071

グリーンカーテンコンテストの結果について

ゴーヤ等の植物を育てグリーンカーテンを作成する一環としてコンテスト作品を募集したところ7点の応募がありました。応募作品に対して10月6日(木)に開催された西ノ島町地球温暖化対策地域協議会会議にて審査を行った結果、受賞した作品は次のとおりです。

最優秀賞



堂根 勝子さん

優秀賞



安藤本店さん



中浜待子さん



角谷裕子さん

西ノ島町地球温暖化対策地域協議会

郷土出身力士情報

本町出身力士、隠岐の岩(八角部屋)さんは、東三段目60枚で9月場所に臨みましたが、善戦むなしく惜しくも3勝4敗と負け越しました。来場所は巻き返しを期待したいところです。今後とも応援をお願いいたします。



	番付	初日	二日目	三日目	四日目	五日目	六日目	七日目	八日目	九日目	十日目	十一日目	十二日目	十三日目	十四日目	千秋楽
隠岐の岩(八角)	東三段目60枚目	●	—	—	○	—	○	●	—	●	—	○	—	—	●	—

11月場所 福岡国際センター 11/13(日)~11/27(日)

各課への問い合わせ先

※町内無料電話を利用する場合、番号の頭に「5」をつけて電話すると無料電話になります。



総務課・出納室・議会事務局 TEL(08514)6-0101 FAX 6-0683

財政課 TEL.6-0105 町民課 TEL.6-0103 健康福祉課 TEL.6-0104

環境整備課 TEL.6-1748 FAX.6-0186 清美苑 TEL.6-1338(FAX兼用)

地域振興課 定住促進係 TEL.7-8131 農林水産係・観光商工係 TEL.7-8777

別府支所 TEL.7-8101 地域振興課 FAX.7-8025

教育課 TEL.6-0171 FAX.6-1028 地域包括支援センター TEL.6-1182 FAX.6-1183
(浦郷シルバー会館)

浦郷診療所 TEL.6-1211 FAX.6-1212 みた保育園 TEL.6-0450 FAX.2-2247

町長が町民の皆様のご意見、ご要望をお聞きするためのFAX6-1819

急募 職員募集

看護師3名・介護職員7名・調理員6名

短時間でも1週間に数日でもOK!

介護福祉士・介護職員初任者研修(旧2級ヘルパー)・調理師等の資格者は優遇します。

詳しいことはホームページをご覧ください。

まずは下記までお電話下さい。



社会福祉法人西ノ島福祉会事務局(西ノ島町宇賀697)
電話 7-8116
ホームページ <http://www.nishinoshima-fukushikai.com/>

お食事処 電話6-0401

あすか 

ごはんがおいしい!
ラーメンがおいしい!
各種定食あります!

11月の営業時間についてお知らせ
昼: AM 11:30 ~ PM 2:00
夕: PM 5:30 ~ PM 8:00
(定休日: 月曜日)

Cafe Dining Bar SHIMA

- ★定休日: 月曜日
- ★営業時間
昼 12:00 ~ 夜 0:00
(昼・晩ごはん食べれます)
- ★スタッフ募集中!
- ★忘年会・新年会予約承ります!
- ★女子カラ50%オフ!
- ★昼カラ(18時まで)5,000円

08514-6-1452



今後ともSHIMAを宜しく願っています。

どんとカード会加盟店 マイバック利用促進店

だるまや商店



夜11時まで営業
お酒・お米配達します。

電話番号 08514-6-0522

便利屋 滝下

障子・襖の張り替え
建具修理
アミ戸の張り替えもいたします
庭木の手入れ他
掃除・草取り
家の修理致します
どんな小さなことでも
ご相談下さい

滝下 修秀(滝浜)

浦郷

電話 6-1537

携帯番号 090-7377-8221

10月のラッキーカード抽選

当選番号発表

どんとカード会商品券

《今回は **2,000円** 商品券を5名様へ!》

い組 385 う組 492 う組 501

え組 055 え組 492

おめでとうございます!

■当選された方は、近くの加盟店までご連絡下さい。

■10月の当選番号の引換期間は11月1日(火)~11月30日(水)です。



広告募集

西ノ島町の広報誌に広告を
掲載してみませんか?

- お店の紹介
- イベント広告
- メンバー募集
- ひと月だけでもOK

興味のある方は西ノ島町役場
総務課 6-0101 まで
お問い合わせください。

※掲載スペースには限りがありますので、
申込多数の場合は先着順とさせていただきます。

住まいのことなら

大野技建

どんとカード会加盟店

見積り・相談無料

新築・建て替え
リフォーム

宅内上下水道工事

大野忠志 TEL 6-1222

FAX 6-0205

携帯 090-5887-9131

お気軽にお問合せください

～従業員募集～

①現場作業員

一般土木、舗装工事に従事していただきます
条件：高卒程度、普通自動車免許所有

②現場管理者

パソコンにて資料作成、役所への対応等
工事と現場の管理をしていただきます
要資格：1級または2級土木施工管理技士

<給与・休日>

当社規定による
事前に電話連絡の上、履歴書をご持参ください
*経験者優遇します



(有)山下土木工事所

電話 (7-8821 担当:近藤)

どんとカード会加盟店

どうまえ石油

社員募集中!

詳しくは店頭まで

☆臨時休業のお知らせ☆

11月23日(水)を
臨時休業とさせていただきます。

大変ご迷惑をお掛け致しますが、
何卒ご理解の程お願い申し上げます。

☆ 営業時間 ☆	
平日	8:00～18:00
土曜・祝日	8:00～17:00
日曜日	定休日

TEL 6-1768 FAX 6-0489

にしのみま歯科

院長 高井 智香

	月	火	水	木	金	土
午前	○	○	○	○	○	○
午後	○	○	○	訪問診療	○	×

※日曜・祝日は休診

診察時間

午前 9:00～12:00

午後 2:00～6:00

(土曜は午後休診)

電話 6-1988

FAX 6-1990

浦郷 (浦郷診療所2階)

訪問診療をご希望の方は
ご連絡ください。

魚谷眼科医院

院長 魚谷 純 副院長 船田雅之

	月	火	水	木	金	土
午前	○	○	○	×	○	○
午後	○	○	○	×	○	△

午前 9:00～12:30

午後 3:00～6:00

☆土曜午後は2:00～5:00

鳥取県米子市上後藤2-3-3

(外浜街道・バス停後藤ヶ丘中学校前)

電話 (0859) 22-2246

ホームページ

<http://www.uotaniganka.com/>

とって隠岐プラン

通常シングル1室1名様 5,940円のところ

隠岐在住の方限定!

シングル 1室1名様

3,900 円 (税込)

※他のプランとの併用は出来ません。

おすすめ ヘルシー朝食バイキング
お1人様 **980** 円 (税込)

JR 松江駅前
松江アーバンホテル1号館2号館
松江朝日町590-3
電話 0852-22-0002
<http://www.matsue-urban.co.jp>

下水道接続工事は ぜひ(有)坂設備に 御相談下さい!!

- 上下水道工事
- 水廻り改修
- 給湯器・電気温水器
- IHクッキングヒーター
- 住宅改修工事

(有)坂設備

TEL: 7-8517

FAX: 7-8046

福祉用具のさか

- 起きあがりが大変で、電動ベッドを使いたい。
- 尿漏れが気になるので、失禁パンツを使ってみたい。
- 長い距離が歩けなくなったので、電動カーに乗ってみたい。
- 家に手すりなどを取り付けて欲しい。

など、介護のことは何でもご相談下さい。

【営業】月曜～土曜

朝8:30～夕方 5:30まで

※オムツなどの配達も承っております。
お気軽にお電話下さい。

電話 7-8272 担当 坂 大将

島のほのぼの美容室

七五三の着付け・ヘアメイク等
ご予約承ります!

カット	¥ 3,000
カラー	¥ 4,000～
パーマ(カット込み)	¥ 7,000～
まつ毛エクステ 40本	¥ 4,320～

ご高齢の方、出張カット致します。

※ご予約制(お電話下さい。)

美容室
KAEDE

場所 別府港近く、別府駐在所前

携帯 090-7547-6233

担当 原 日和



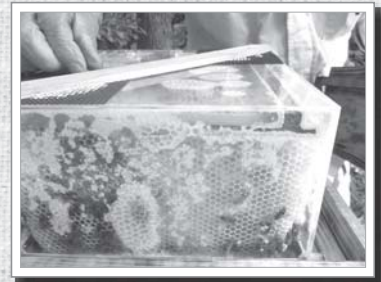
ニホンミツバチとジオパーク

西ノ島在住の安達和良さんはニホンミツバチを飼育しています。そのニホンミツバチの働きはジオパークの活動で重視される「自然環境の保全・自然保護」に大きく貢献しています。

安達さんが養蜂を始めたのは、蜂蜜が好きで国産の蜂蜜が欲しいという気持ちからでした。養蜂では一般的に西洋ミツバチを使うことが多いのですが、西洋ミツバチはハチ自身の病気のために薬が必要なこと、また、寒さや天敵のスズメバチに弱いという難点があります。そこで、蜜の量は少ないけれど品質が良く、病気やスズメバチに強いニホンミツバチを飼うことにしました。島前でニホンミツバチを探したところ、海士・知夫では絶滅しており、美田と浦郷にわずかに残っていたミツバチを繁殖させました。

ニホンミツバチの飼育を始めた安達さんは、ミツバチは単に蜂蜜を作ることのほか、雑木に受粉させることで木々の植生を保ち、隠岐の自然を守るという大きな役割をしていることに気づきました。そこで、隠岐の自然保護のためにもニホンミツバチの普及活動したいと考え、今では隠岐4島で30名以上の方が巣箱と蜂を譲り受けてミツバチの飼育をしています。

この素晴らしい活動が更に普及し、継続して行われることを期待しています。



▲ 巣箱の中には子ども達に見せられるよう透明のケースを入れたものもある。

西ノ島町教育委員会 Tel 08514-6-0171

い芳志

西ノ島町社会福祉協議会へ次の方々からご寄付をいただきました。謹んで厚くお礼申し上げます。

香典返しとして

金一封 小泉 登志枝 様 浦郷

金一封 村尾 伊勢 様 珍崎

金一封 小谷 満洲雄 様 別府

一般寄付として

金一封 齋藤 幸子 様 東京都

戸籍の窓

(平成28年9月届出分)

(敬称略)

おくやみ

原 マス	97歳	小 向
地徳 和枝	79歳	美田尻
内田 良信	83歳	浦郷
大上 イワ	101歳	小 向
小谷 文字	80歳	別府

「ふるさと西ノ島基金わがごとく」に
ご寄付を頂きました。

寄付者：834名

平成28年度分寄付金総額(9月末現在)

15,672,000円

ありがとうございます。

財政課

にのしまマイバッグキャンペーン実施中

9月末現在、のべ308,360枚のレジ袋が節約されました。皆様のご協力をお願いいたします。

エコバッグがよりお求めやすくなりました!

エコバッグの交換について次のとおり変更されました。

変更点1 ポイント交換枚数の変更

従来は4枚でしたが、10月6日からはポイントカードを3枚集めるとエコバッグに交換出来るようになりました。

変更点2 交換できる場所の拡充

環境整備課のみでしかエコバッグは交換できませんでしたが次のお店にポイントカードを持っていくと交換できるようになりました。

交換できるお店：(向まつのや、JAGグリーンストア、だるまや商店、山内商店、清水商店、小中商店)

西ノ島町地球温暖化対策地域協議会



国際交流員
ウオン・チンイン・クレオ

枯葉舞い散る季節となりました、皆さんお変わりなくお過ごしでしょうか。

今回はイギリスと香港の秋と自分が島根で見た秋を詩にして皆様を紹介したいと思います。

あつという間に暑い夏が終わりました 皆さんは夏の尻尾を掴み 太陽と遊びましたでしょうか

あっちこっちに咲いた彼岸花も色が褪せました 今年もヒナゲシの花がこれからイギリス連邦諸国の人々の胸に咲き誇り紅葉の見頃ももうすぐ来るでしょう **1**

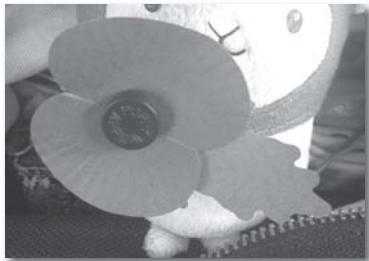
懐かしき金魚提灯の時期が終わりました ダラムの狐は厚いコートをかぶり始めパンプキンスパイラテも飲みたくなるでしょう **2**

雨に濡れた松江の水燈路 隠岐での稲刈りも進んでいき 活っちゃんもこの景色を見たいでしょう **3**

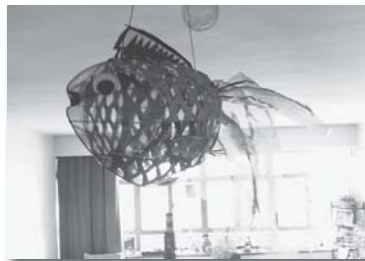
イギリスの緑がだんだん黄色に変わって 秋風を浴びながらトラムで通勤通学の時期になり 今年もマイポーにクロツラヘラサギが大勢越冬しに来るでしょう **4**

嵐の前の外浜は比べられない綺麗な水色になって メイ島に住むパuffインは雛鳥と共に海へ向かっていき 隠岐汽船も時々欠航になるでしょう **5**

美味しく食べたブドウ ハイランドのアザミは秋風に舞い 落ち葉焚きで焼く紫イモを食べたくなるでしょう 帝祭の夜空に輝いた七色の花火 満天の星が西ノ島を見守り続け 今年も活っちゃんがたくさんお友達を呼んで来るでしょう **6**



▲ ヒナゲシ造花



▲ 金魚提灯



▲ 香港トラム

1 毎年11月11日はリメンブランス・デー (Remembrance Day) という日で、イギリス連邦諸国では毎年この日に戦没者追悼行事が行われます。同じ頃にイギリスと香港にはポピー・アピール (Poppy Appeal) という募金活動も行われます。寄付をすると、造花のヒナゲシが貰えるので、胸に付けている人を街中でよく見かけます。

2 旧暦の8/15は中秋節と言う中国の伝統フェスがあります。ランタンフェスティバルも開催されるので、香港の人は自分の提灯を持って、フェスティバルへ行き、ランタンを鑑賞します。動物をモチーフにしている提灯が多く、私もとってもかわいい金魚提灯を持っています。

ダラムはイングランド北東部にある町です。観光名所のダラム城とダラム大聖堂はユネスコの世界遺産に登録されています。

3 10月7日に水燈路を見に行きました。雨でしたが、とっても綺麗でした。

4 10月に入り、イギリスも本格的な秋になり、山や麦畑が黄色く色付きます。香港はまだ暑いですが、朝晩は少し涼しくなります。秋になると、香港で一番古くて安い交通手段の路面電車 (トラム Tram) で通勤通学をする人が多くなります。トラムにはエアコンが装備していないため、真夏だと、外より蒸し暑くなります。

5 マイポーと言うのは香港にある、世界的に有名な自然保護地区で、約380種類の鳥が住んでいます。本格的に秋になると、スコットランド国立自然保護区である無人島のメイ島に住んでいるパuffインはヒナと一緒に島から離れ、海で生活をします。アザミはスコットランドの国花です。スコットランドのハイランド (高地山脈) へ行ったら、沢山見ることができます。

6 帝祭のパレードに参加しました。平安時代の男子服装を着るのは中々貴重な体験で、楽しかったです。

にし の し ま

2016年11月の行事予定

月	火	水	木	金	土	日
31 ●全町燃えるごみ収集	1 ●いきいき健康サロン (倉ノ谷高齢者活性化センター) 〈13:30～15:00〉	2 ●リサイクル品(カン)収集	3 文化の日 中央公民館休館日 西ノ島サイクリング 〈10:20～16:00〉	4 ●全町燃えるごみ収集	5	6 全隠岐駅伝競走大会
7 ●全町燃えるごみ収集	8 ●いきいき健康サロン (別府至誠館) 〈13:30～15:00〉 ●読書フェスティバル ブックトーク 中学校	9 ●不燃ゴミ収集(埋立ごみ) 家電リサイクル製品を除く	10 ●全町燃えるごみ収集 ●子育てサロン (美田コミュニティセンター) 〈10:00～12:00〉 ●スッキリ体操教室 (美田児童館) 〈13:30～14:15〉	11 ●スッキリ体操教室 (シルバー会館) 〈9:30～10:15〉 (宇賀交流施設) 〈13:30～14:15〉	12 ●土曜よる朝市	13 直接搬入受付 秋の健康ウォーキング ●おやこのブックカフェ (中央公民館研修室) 〈10:00～16:00〉
14 ●全町燃えるごみ収集 ●いきいき健康サロン (物井公会堂) 〈13:30～15:00〉	15 ●いきいき健康サロン (赤ノ江公民館) 〈13:30～15:00〉	16 ●リサイクル品(ビン)収集 ●登記相談所 (黒木公民館) ※要予約 〈10:30～12:30, 13:30～15:30〉	17 ●全町燃えるごみ収集 ●子育てサロン (美田コミュニティセンター) 〈10:00～12:00〉	18 ●いきいき健康サロン (波止公会堂) 〈13:30～15:00〉	19 中学校演劇発表会 (ノアホール) 食育の日	20 小学校学習発表会 (西ノ島小・中学校)
21 ●全町燃えるごみ収集 ●いきいき健康サロン (三度もーもー館) 〈13:30～15:00〉 ●よるのブックカフェ (中央公民館) 〈18:00～21:00〉	22	23 勤労感謝の日 中央公民館休館日	24 ●全町燃えるごみ収集 ●子育てサロン (美田コミュニティセンター) 〈10:00～12:00〉 ●年金相談 (中央公民館) 〈13:00～16:00〉	25 ●リサイクル品(ペット ボトル)収集	26 ●土曜よる朝市 スポレク祭 ～ニュースポーツ～ (町民体育館) 〈13:00～17:00〉	27 直接搬入受付 島前ソフトバレーボール大会 (海士中学校) ●おとなのブックカフェ (中央公民館研修室) 〈10:00～16:00〉
28 ●全町燃えるごみ収集	29	30	1 ●全町燃えるごみ収集	2	3	4

※配食サービスは土日以外実施しています

アンパンマンと三代目JSB大好き♡
テレビをつければ「アンパンマンつ
けて〜♥」車に乗れば「三代目つけ
て〜」そしてノリノリで歌う♪これ
からも色んなことに興味をもって愛
奈らしく育ててね♥

やました
山下 愛奈 ちゃん(波止)
平成25年5月26日生まれ・女の子
潤さん・加奈子さん



我が家のアイドル♪

西ノ島町の人口と世帯数

2016年9月30日現在

■人口	2,928人
■男	1,446人
■女	1,482人
■世帯数	1,566世帯
■65歳以上人口	1,268人

